

## **Stoppa krigsförberedelser! Avsluta embargona! Solidaritet med Syriens och Irans folk!**

Übersetzt von [Einar Schlereth](#)

**Tiotusentals döda, en traumatiserad befolkning, en vittgående förstörd infrastruktur och en sönderfallen stat: Detta är resultatet av kriget som USA och Nato förde för att plundra Libyens rikedom och att kunna återkolonisera landet. Nu förbereder de öppet krig mot de strategiskt viktiga respektive resursrika länderna Iran och Syrien, som för en självständig politik och inte böjer sig för deras diktat. Ett Natoangrepp mot Syrien eller Iran kan medföra en direkt konfrontation med Ryssland och China – med ofattbara konsekvenser.**

Med permanenta krigshotelser, upptrappning av militära styrkor vid gränserna till Iran och Syrien och sabotage och terrorakter av inlussade 'specialstyrkor' håller USA tillsammans med andra Natostater och Israel de bägge länderna i ett undantagstillstånd som skall krossa dem. Cyniskt och människoföraktande försöker USA och EU planmässigt att förstöra deras utrikeshandel och betalningsöverföringar.

Irans och Syriens ekonomi skall medvetet störtas i en djup kris, deras arbetslöshet skall stiga och försörjning av befolkningen skall drastiskt försämrats. De interna sociala konflikterna skall etniciseras och tillspetsas och ett inbördeskrig skall uppnås för att tjäna som förevändning för en sedan länge planerad intervention.

Den tyska förbundsregeringen deltar i betydande utsträckning i embargot mot Iran och Syrien. Vi uppmanar alla medborgare, kyrkor, partier, fackföreningar, fredsrörelser att konsekvent gå emot den här krigspolitik.

Vi kräver att förbundsregeringen

- omedelbart och ovillkorligt upphäver embargorestriktionerna mot Iran och Syrien;
- klargör att den inte på något vis kommer att delta i ett krig mot dessa stater och inte kommer att tillåta att tyska anläggningar används för en aggression av USA och Nato;
- verkar på internationell nivå för ett slut på utpressningspolitiken och krigshotelserna mot Iran och Syrien.

Det iranska och det syriska folket har rätt att själva och suveränt bestämma utformningen av sin politiska och samhällsliga ordning. Bevarandet av fred kräver att icke-inblandningsprincipen i andra länders inre angelägenheter konsekvent respekteras av andra stater.